

SUUNTO ELEMENTUM AQUA
PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA



SETTINGS



MEMORY



DIVE



TIME



Funkcje:

- _Godzina, data, alarm
- _Podświetlenie
- _Tryb automatyczny nurkowania
- _Głębokość, maks. głębokość
- _Czas nurkowania
- _Czas na powierzchni
- _Temperatura wody
- _Liczba nurkowań
- _Dziennik: ostatnie 14 nurkowań



PIERWSZE CZYNNOŚCI

Dziękujemy za wybór Suunto Elementum Aqua, cyfrowego zegarka sportowego dla nurków. Aby rozpocząć:

1. Naciśnij dowolny przycisk, aby włączyć zegarek.
2. Przytrzymaj przycisk [A], aby wprowadzić ustawienia.
Na wyświetlaczu zacznie migać aktywne ustawienie.
3. Przekręć przycisk [A], aby zmienić wartość.
4. Naciśnij przycisk [A], aby zaakceptować zmiany i przejść do następnego ustawienia.

Po zmianie ustawień urządzenie przechodzi ponownie w tryb **TIME** (czas).

Zarejestruj swój zegarek w witrynie www.suunto.com/register, by otrzymać pełne wsparcie firmy Suunto. Odwiedź także www.suunto.com/support, gdzie można znaleźć pełną instrukcję obsługi i dodatkowe informacje.

SETTINGS (USTAWIENIA)

1. W trybie **TIME** (czas) naciśnij i przytrzymaj przycisk [A], aby przejść do/zamknąć tryb **SETTINGS** (ustawienia).
2. Aby zmienić wartości ustawień, obracaj przycisk [A].
3. Naciśnij przycisk [A], aby zaakceptować zmiany i przejść do następnego ustawienia.
4. Aby zamknąć, naciśnij przycisk [B] albo naciśnij i przytrzymaj przycisk [A].

PODŚWIETLENIE

Trzymaj wciśnięty przycisk [B], aby włączyć podświetlenie w trybie **TIME** (czas), oraz naciśnij przycisk [B], aby włączyć podświetlenie w trybie **DIVE** (nurkowanie).

TIME/DIVE (CZAS/NURKOWANIE)

- Naciśnij przycisk [B], aby przełączyć między trybami **TIME/DIVE** (czas/nurkowanie).
- Urządzenie Suunto Elementum Aqua przełączy się automatycznie w tryb **DIVE** (nurkowanie), gdy wejdzie w kontakt z wodą i znajdzie się na głębokości większej niż 0,6 m. W trybie **DIVE** (nurkowanie) urządzenie Suunto Elementum Aqua rozpoczyna rejestrowanie czasu nurkowania, gdy znajdzie się na głębokości większej niż 1,2 m.
- Podczas wynurzania produkt Suunto Elementum Aqua zapisuje dane nurkowania w pamięci i rozpoczyna wskazywanie czasu na powierzchni.

MEMORY (PAMIĘĆ)


1. W trybie **TIME** (Czas) przekręć przycisk [A], aby przejść do menu **MEMORY** (Pamięć).
2. Przekręć przycisk [A] w górę lub w dół, aby przeglądać dzienniki nurkowania.
3. Naciśnij przycisk [A], aby przełączać się między pierwszym i drugim widokiem dziennika nurkowania.
4. Naciśnij przycisk [B], aby zamknąć dziennik.


BLOKADA PRZYCISKÓW

W dowolnym trybie naciśnij jednocześnie przyciski [A] i [B], aby włączyć/wyłączyć blokadę przycisków.

1 Środki ostrożności	4
2 Pierwsze kroki	7
2.1 Zmiana ustawień ogólnych	7
2.2 Korzystanie z alarmu	9
2.3 Korzystanie z blokady przycisków	9
2.4 Włączanie podświetlenia	10
3 Nurkowanie z Suunto Elementum Aqua	11
3.1 Przed rozpoczęciem nurkowania	11
3.2 Rozpoczęcie nurkowania	11
3.3 Podczas nurkowania	12
3.4 Przerwy między nurkowaniem	13
3.5 Wyświetlanie dzienników nurkowania	14
4 Czyszczenie i konserwacja	16
4.1 Wymiana baterii	16
5 Informacje o produkcie	18
5.1 Dane techniczne	18
5.2 Znaki towarowe	19
5.3 Prawa autorskie	19
5.4 Uwaga dotycząca patentów	20
5.5 Usuwanie urządzenia	20
6 Gwarancja	21
Okres gwarancji	22
Wyłączenia i ograniczenia	22
Dostęp do serwisu gwarancyjnego Suunto	24
Inne ważne uwagi	24

1 ŚRODKI OSTROŻNOŚCI


 **OSTRZEŻENIE:** - stosowane przy opisie procedury lub sytuacji, która może spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć.

 **PRZESTROGA:** - stosowane przy opisie procedury lub sytuacji, która spowoduje uszkodzenie produktu.

 **UWAGA:** - służy do podkreślenia ważnej informacji.

 **PORADA:** - podaje dodatkowe informacje lub alternatywny sposób wykonania zadania.

Przed przejściem do części głównej podręcznika obsługi należy koniecznie przeczytać poniższe ostrzeżenia. Celem tych ostrzeżeń jest zapewnienie użytkownikowi maksymalnego poziomu bezpieczeństwa podczas korzystania z produktu Suunto Elementum Aqua i nie należy ich ignorować.

 **OSTRZEŻENIE:** *Przeczytaj niniejszy podręcznik obsługi. Przeczytaj uważnie cały podręcznik obsługi, zwracając szczególną uwagę na wszystkie wymienione w tej części ostrzeżenia. Upewnij się, że w pełni rozumiesz sposób korzystania z przyrządu, wyświetlane na nim informacje i ograniczenia, gdyż wszelkie pomyłki wynikające z nieprzebrzegania zaleceń zawartych w niniejszym podręczniku lub z nieprawidłowego sposobu wykorzystania urządzenia mogą doprowadzić do popełnienia błędu przez nurka, którego skutkiem może być poważne obrażenie ciała lub śmierć.*


⚠️ OSTRZEŻENIE: Firma Suunto zaleca także, by przed rozpoczęciem nurkowania użytkownik odbył szkolenie dotyczące nurkowania bezdechowego oraz jego aspektów fizjologicznych. Żaden przyrząd nurkowy nie zastąpi konieczności przejścia odpowiedniego szkolenia. W przypadku odbycia niewystarczającego lub nieodpowiedniego szkolenia nurek może popełnić błędy prowadzące do poważnych obrażeń ciała lub śmierci.

⚠️ OSTRZEŻENIE: Korzystaj z przyrządów zapasowych. Pamiętaj, aby korzystać z przyrządów zapasowych, takich jak głębokościomierz, manometr zanurzeniowy, stoper lub zegarek, a także upewnij się, że masz dostęp do tabeli dekompresyjnych w przypadku nurkowania z miernikiem głębokości zanurzenia.

⚠️ OSTRZEŻENIE: Wykonaj wstępną kontrolę urządzenia. Zawsze przed rozpoczęciem nurkowania włącz i sprawdź urządzenie, aby upewnić się, że segmenty wyświetlacza LCD są wyświetlane w całości, a poziom baterii jest wysoki.

⚠️ OSTRZEŻENIE: To urządzenie nie jest wystarczające do nurkowania z akwalungiem, ale może być wykorzystywane do mierzenia czasu przebywania pod wodą. Należy stosować dodatkowe wyposażenie do nurkowania z akwalungiem, komputer do nurkowania oraz przyrządy pomocnicze.

⚠️ OSTRZEŻENIE: Nie zaleca się nurkowania bezdechowego po zakończeniu nurkowania z aparatem tlenowym. Zaleca się, by po zakończeniu nurkowania z aparatem tlenowym odczekać co najmniej dwie godziny oraz nie zanurzać się na głębokość większą niż 5 metrów [16 stóp] przed rozpoczęciem nurkowania bezdechowego.

 **OSTRZEŻENIE:** Urządzenie zawiera baterię litową. Aby zmniejszyć ryzyko pożaru lub poparzenia, nie należy rozmontowywać, zgniatać, przebijać, zwierać zewnętrznych styków ani wyrzucać baterii do ognia lub wody. Nie wolno wymieniać baterii samodzielnie – należy skontaktować się z przeszkolonym sprzedawcą lub sklepem z zegarkami, gdzie bateria zostanie wymieniona. Zużyte baterie należy odpowiednio utylizować lub usuwać.

2 PIERWSZE KROKI

Urządzenie Suunto Elementum Aqua dysponuje dwoma trybami działania: **TIME** (Czas) i **DIVE** (Nurkowanie).

W trybie **TIME** (Czas) urządzenie działa jak typowy zegarek. Tryb **DIVE** (Nurkowanie) udostępnia następujące funkcje związane z nurkowaniem. W celu przełączenia między trybami **TIME** (Czas) i **DIVE** (Nurkowanie) naciśnij przycisk [B]. Urządzenie przełącza się automatycznie do trybu **DIVE** (Nurkowanie) w momencie kontaktu z wodą.



Ustawienia urządzenia Suunto Elementum Aqua można zmienić w menu **SETTINGS** (Ustawienia). Dzienniki nurkowania można wyświetlić z poziomu menu **MEMORY** (Pamięć).


2.1 Zmiana ustawień ogólnych

Aby zmienić ustawienia ogólne:

1. W trybie **TIME** (Czas) naciśnij i przytrzymaj przycisk [A], aby przejść do menu **SETTINGS** (Ustawienia). Na wyświetlaczu zacznie migać aktywne ustawienie.
2. Przekręć przycisk [A], aby zmienić wartość.

3. Naciśnij przycisk [A], aby potwierdzić zmianę i przejść do następnego ustawienia.
4. Po zmianie ustawień urządzenie przechodzi ponownie w tryb **TIME** (Czas).




 **PORADA:** Menu **SETTINGS** (Ustawienia) można zamknąć w dowolnym momencie poprzez naciśnięcie i przytrzymanie przycisku [A] lub naciśnięcie przycisku [B].

W urządzeniu Suunto Elementum Aqua można zmienić następujące ustawienia ogólne:

- alarm: włączony/wyłączony
- czas alarmu: godziny i minuty
- format godziny: 12h/24h
- czas: godziny, minuty i sekundy
- format daty: d/m lub m/d
- data: rok, miesiąc, dzień
- format głębokości: m/stopa

2.2 Korzystanie z alarmu

Alarm można włączyć lub wyłączyć, a także ustawić jego czas w menu **SETTINGS** (Ustawienia). Gdy alarm jest włączony, na wyświetlaczu pojawia się ikona . Po uruchomieniu alarmu naciśnij dowolny przycisk, aby go wyłączyć. Alarm zostanie uruchomiony o tej samej godzinie następnego dnia.



2.3 Korzystanie z blokady przycisków

Blokadę przycisków można włączyć w obu trybach.

Aby zastosować blokadę przycisków:


1. Naciśnij jednocześnie przyciski [A] i [B]. Po zastosowaniu blokady przycisków działa jedynie funkcja podświetlenia.
2. Aby wyłączyć blokadę przycisków, naciśnij jednocześnie przyciski [A] i [B].




2.4 Włączanie podświetlenia

Podświetlenie można włączyć we wszystkich trybach. Trzymaj wciśnięty przycisk [B], aby włączyć podświetlenie. W trybie **DIVE** (Nurkowanie) również możesz włączyć podświetlenie, naciskając przycisk [A] lub [B]. Podświetlenie jest wyłączone po 5 sekundach.



 **UWAGA:** Aby użyć podświetlenia w menu **MEMORY** (Pamięć) lub **SETTINGS** (Ustawienia), włącz je przed przejściem do menu.

 **UWAGA:** Intensywne korzystanie z podświetlenia znacznie skraca żywotność baterii.


3 NURKOWANIE Z SUUNTO ELEMENTUM AQUA

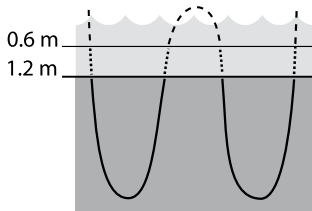
3.1 Przed rozpoczęciem nurkowania

Przed rozpoczęciem nurkowania sprawdź, czy:

- godzina i data zostały prawidłowo ustawione (w przypadku zmiany strefy czasowej).
- poziom naładowania baterii nie jest zbyt niski (patrz *Section 4.1 Wymiana baterii*).
- na urządzeniu wyświetlane są prawidłowe jednostki miary (metryczne/angielskie).

3.2 Rozpoczęcie nurkowania

Urządzenie Suunto Elementum Aqua przełącza się w tryb **DIVE** (Nurkowanie) w momencie kontaktu z wodą i osiągnięcia głębokości powyżej 0,6 m. Symbol  na wyświetlaczu wskazuje kontakt z wodą. Po osiągnięciu głębokości powyżej 1,2 m urządzenie Suunto Elementum Aqua automatycznie rozpoczyna zapis czasu nurkowania.



3.3 Podczas nurkowania

Podczas nurkowania (na głębokości większej niż 1,2 m) wyświetlane są następujące informacje:

- czas nurkowania (pierwszy rząd)
- bieżąca głębokość (drugi rząd)
- maksymalna głębokość nurkowania (ostatni rząd)
- temperatura wody (na obwodzie tarczy)



3.4 Przerwy między nurkowaniem

Gdy znajdziesz się na głębokości 1,2 m lub mniejszej, urządzenie zapisze informacje o nurkowaniu (dziennik) w elemencie **MEMORY** (Pamięć) i rozpocznie zliczanie czasu na powierzchni.


W trybie **DIVE** (Nurkowanie) po włączeniu licznika czasu na powierzchni wyświetlane są następujące informacje:

- czas nurkowania dla ostatniego nurkowania (pierwszy rząd),
- aktualna głębokość zanurzenia, gdy głębokość mieści się w zakresie 1,2 m – 0,3 m, LUB czas na powierzchni, gdy głębokość wynosi 0,3 m albo mniej (drugi rząd),
- maksymalna głębokość ostatniego nurkowania (ostatni rząd).

Czas na powierzchni jest odstępem czasu między nurkowaniami. Na podstawie czasu spędzonego na powierzchni można obliczyć czas, po którym można bezpiecznie nurkować (gdy azot wydostanie się z organizmu).



UWAGA: Minimalny czas zapisywany w dzienniku nurkowania wynosi 15 s: krótszy czas nie jest zapisywany. Gdy element **MEMORY** (Pamięć) jest pełny, nowy dziennik zostaje nadpisany na najstarszym dzienniku.

 **UWAGA:** Maksymalny czas na powierzchni wyświetlany na liczniku wynosi 48 h. Później zerowany jest licznik, poza czasem nurkowania i maksymalną głębokością ostatniego zanurzenia. Czas na powierzchni nie jest zapisywany w pamięci urządzenia.

3.5 Wyświetlanie dzienników nurkowania

Aby wyświetlić dzienniki nurkowania:

1. W trybie **TIME** (Czas) przekreść przycisk [A], aby przejść do menu **MEMORY** (Pamięć). Jako pierwszy wyświetlany jest ostatni dziennik nurkowania.
2. Przekreść w dół przycisk [A], aby przeglądać dzienniki w kolejności od ostatnich do najstarszych. Przekreść w górę przycisk [A], aby przeglądać dzienniki w kolejności od najstarszych do ostatnich.
3. Naciśnij przycisk [B], aby wyjść z menu **MEMORY** (Pamięć).



Informacje dotyczące dzienników nurkowania przechowywane są w menu **MEMORY** (Pamięć). Każdy dziennik posiada własne okno pamięci, pokazywane jako segment na zewnętrznym obwodzie wyświetlacza. Informacje zawarte w dzienniku podzielone są na dwa widoki.


W pierwszym widoku (rysunek 2) wyświetlane są następujące informacje:

- numer wykonanego w danym dniu nurkowania (pierwszy rząd)

- godzina rozpoczęcia nurkowania (drugi rząd)
- data rozpoczęcia nurkowania (ostatni rząd)

W drugim widoku (rysunek 3) wyświetlane są następujące informacje:

- czas nurkowania (pierwszy rząd)
- maksymalna głębokość (ostatni rząd)


 **UWAGA:** Element **MEMORY** (Pamięć) przechowuje do 14 dzienników. Gdy element **MEMORY** (Pamięć) jest pełny, nowy dziennik zostaje nadpisany na najstarszym dzienniku.

4 CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Z urządzeniem należy obchodzić się ostrożnie — nie należy nim uderzać o inne przedmioty ani go upuszczać.

W normalnych warunkach użytkowania urządzenie nie wymaga naprawy. Po zakończeniu korzystania z urządzenia spłucz je czystą wodą z dodatkiem łagodnego mydła, a następnie dokładnie wytrzyj obudowę mokrą szmatką lub zamszem.


Jeżeli zachodzi konieczność regulacji długości metalowej bransolety lub wymiany paska/opaski, skontaktuj się z najbliższym sklepem z zegarkami w celu wykonania niezbędnych regulacji.

 **UWAGA:** Nie używaj żadnych detergentów ani rozpuszczalników, gdyż mogą uszkodzić urządzenie.

Urządzenia nie należy naprawiać samodzielnie. W razie konieczności wykonania jakichkolwiek napraw skontaktuj się z autoryzowanym serwisem, dystrybutorem lub sprzedawcą firmy Suunto.

Urządzenie Suunto Elementum Aqua przetestowano zgodnie z normą ISO 6425. Oznacza to, że jest ono wodoszczelne do głębokości 200 m. Wystawienie urządzenia na działanie wody podczas opadów deszczu, brania prysznicy, pływania i w innych warunkach normalnego użytkowania nie ma wpływu na jego pracę. Podczas zanurzenia można naciskać przyciski.

4.1 Wymiana baterii

Jeśli na tarczy pojawi się ikona  lub wyświetlane informacje są wyblaknięte albo słabo widoczne, zaleca się wymianę baterii.



UWAGA: Baterii nie należy wymieniać samodzielnie:
www.suunto.com/Support/Service-Centers/Service-Center-Locator/

5 INFORMACJE O PRODUKCIE

5.1 Dane techniczne

Ogólne

- Temperatura robocza: od -10°C do +60°C / od -2°F do +140°F
- Temperatura przechowywania: od -30°C do +60°C / od -22°F do +140°F
- Wodoszczelność: 200 m / 600 stóp (ISO 6425, EN 13319)
- Szkło szafirowe odporne na zarysowania
- Typ baterii: CR 2032
- Żywotność baterii: około 1 roku w normalnych warunkach użytkowania
- Zalecany okres międzyserwisowy dla sprawdzenia dokładności działania: 2 lata lub 200 nurkowań, w zależności od tego, co przypada wcześniej

Głębokościomierz

- Temperatura robocza: od 0°C do 40°C / od 32°F do 104°F
- Maks. głębokość działania: 80 m / 262 stopy
- Zakres wyświetlania głębokości: od 0 do 80 m / od 0 do 262 stóp
- Głębokość rozpoczęcia i zakończenia pomiaru czasu nurkowania: 1,2 m / 4 stopy
- Dokładność: +/-1,5% pełnej skali lub większa na głębokościach od 0 do 80 m / od 0 do 262 stóp
- Dokładność pomiaru: 0,1 m / 0,3 stopy
- Maks. czas nurkowania: 99 h 59 min
- Maks. liczba pozycji pamięci: 14

Termometr

- Zakres wyświetlania: od 0°C do 40°C / od 32°F do 104°F
- Dokładność pomiaru: 1°C / 1°F

5.2 Znaki towarowe

Suunto Elementum Aqua, logo produktu oraz inne znaki towarowe i nazwy marki Suunto są zarejestrowanymi lub niezarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Suunto Oy. Wszelkie prawa zastrzeżone.

5.3 Prawa autorskie

Copyright © Suunto Oy. Wszelkie prawa zastrzeżone. Suunto, nazwy produktów Suunto, ich logo oraz inne znaki towarowe i nazwy Suunto są zarejestrowanymi lub niezarejestrowanymi znakami towarowymi firmy Suunto Oy. Niniejszy dokument i jego treść stanowią własność firmy Suunto Oy. Przeznaczone są wyłącznie do użytku przez klientów w celu zapoznania się z funkcjami produktów Suunto. Treść dokumentu nie może być wykorzystywana ani rozpowszechniana w żadnym innym celu i/lub w inny sposób przekazywana, ujawniana lub powielana bez uprzedniej zgody na piśmie firmy Suunto Oy.

Mimo iż podjęliśmy wszelkie starania celem zapewnienia, że zawarte w niniejszym dokumencie informacje są wyczerpujące i dokładne, nie udzielamy wyraźnej ani dorozumianej gwarancji ich dokładności. Treść dokumentu może ulec zmianie w dowolnym momencie bez powiadomienia. Najnowszą wersję niniejszego dokumentu można pobrać ze strony www.suunto.com.

5.4 Uwaga dotycząca patentów

Niniejszy produkt chroniony jest oczekującymi zgłoszeniami patentowymi.

5.5 Usuwanie urządzenia

Prosimy usunąć urządzenie w odpowiedni sposób, traktując je jako zużyty sprzęt elektroniczny. Nie należy usuwać go wraz z odpadkami z gospodarstwa domowego. Zużyte urządzenie można zwrócić najbliższemu przedstawicielowi firmy Suunto.



6 GWARANCJA

OGRANICZONA GWARANCJA FIRMY SUUNTO DOTYCZĄCA KOMPUTERÓW NARĘCZNYCH, KOMPUTERÓW NURKOWYCH, PRZYRZĄDÓW PRECYZYJNYCH, ZEGARKÓW, KOMPASÓW MORSKICH ORAZ KOMPASÓW POLOWYCH

Niniejsza Ograniczona gwarancja obowiązuje od 1 stycznia 2008 r.

Firma Suunto gwarantuje, że w Okresie gwarancji Suunto lub Autoryzowane centrum serwisowe Suunto (dalej „Centrum serwisowe”) usunie bezpłatnie, według własnego uznania, wady materiałowe lub wykonania poprzez: a) naprawę Produktu lub jego części, b) wymianę Produktu lub jego części albo c) zwrot ceny nabycia Produktu z zastrzeżeniem warunków określonych w niniejszej Ograniczonej gwarancji. Ograniczona gwarancja nie wpływa na obowiązujące prawa użytkownika przysługujące mu na mocy przepisów krajowych dotyczących sprzedaży produktów konsumenckich.

Niniejsza Ograniczona gwarancja jest ważna i wykonalna wyłącznie w kraju nabycia Produktu, pod warunkiem że firma Suunto przeznaczyła Produkt do sprzedaży w tym kraju. W przypadku gdy użytkownik nabył Produkt w państwie członkowskim Unii Europejskiej, na Islandii, w Norwegii, Szwajcarii lub Turcji, a firma Suunto pierwotnie przeznaczyła Produkt do sprzedaży w jednym z tych krajów, wówczas Ograniczona gwarancja jest ważna i wykonalna we wszystkich wymienionych krajach. Serwis gwarancyjny może być ograniczony w przypadku wyposażenia Produktu w elementy charakterystyczne dla danego kraju.

W innych krajach niż państwa członkowskie Unii Europejskiej, Islandia, Norwegia, Szwajcaria lub Turcja użytkownik może skorzystać z serwisu gwarancyjnego w kraju niebędącym krajem zakupu Produktu po warunkiem, że wyrazi zgodę na uiszczenie opłaty serwisowej oraz zwrot możliwych kosztów wysyłki poniesionych przez Suunto lub Centrum serwisowe.

Okres gwarancji

Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu zakupu Produktu przez użytkownika w punkcie sprzedaży detalicznej. Okres gwarancji różni się dla poszczególnych produktów i wynosi odpowiednio:

- a. Dwa (2) lata w przypadku komputerów naręcznych, komputerów nurkowych, przyrządów precyzyjnych i zegarków
- b. Dziesięć (10) lat w przypadku kompasów morskich
- c. W przypadku kompasów polowych obowiązuje ograniczona gwarancja dożywotnia

Okres gwarancji dotyczący części wymiennych i wyposażenia dodatkowego dla wszystkich produktów, m.in. baterii, ładowarek, stacji dokujących, pasków, kabli i przewodów (dołączonych do Produktu lub sprzedawanych osobno) wynosi (1) rok.

W zakresie dopuszczalnym przez krajowe przepisy prawa Okres gwarancji nie podlega przedłużeniu, odnowieniu ani żadnym innym zmianom w przypadku odsprzedaży bądź naprawy lub wymiany produktu w autoryzowanym punkcie serwisowym Suunto. Części naprawione lub wymienione w Okresie gwarancji będą jednak objęte gwarancją przez pozostały Okres gwarancji lub przez trzy (3) miesiące od daty naprawy bądź wymiany w zależności od tego, który z tych okresów jest dłuższy.

Wyłączenia i ograniczenia

Niniejsza Ograniczona gwarancja nie obejmuje:

1. a) normalnego zużycia Produktu, b) wad powstałych wskutek niewłaściwego obchodzenia się z Produktem (nacięcia przez ostre przedmioty, zginania, ściskania lub upuszczenia itp.) lub c) wad powstałych wskutek

niewłaściwego wykorzystania Produktu lub użycia go w sposób niezgodny z instrukcjami;

2. podręczników użytkownika ani jakiegokolwiek oprogramowania strony trzeciej (nawet jeśli zostało dostarczone w opakowaniu lub jest sprzedawane ze sprzętem komputerowym firmy Suunto), ustawień, treści lub danych, zawartych w Produkcie lub do niego pobranych bądź dołączonych do Produktu podczas instalacji, montażu, wysyłki lub w dowolnym innym punkcie łańcucha dostaw bądź w inny sposób oraz w jakikolwiek sposób nabytych przez użytkownika;
3. wad lub domniemanych wad wynikających z użycia Produktu lub połączenia go z dowolnym produktem, dodatkowym wyposażeniem, oprogramowaniem i/lub usługą, których producentem ani dostawcą nie jest firma Suunto, bądź korzystania z niego w sposób niezgodny z jego przeznaczeniem;
4. wymiennych baterii.

Niniejsza Ograniczona gwarancja nie jest wykonalna w przypadku, gdy:

1. Produkt został otwarty, zmodyfikowany lub naprawiony przez inny podmiot niż Suunto lub Centrum serwisowe;
2. do naprawy Produktu użyto nieoryginalnych części zamiennych;
3. numer seryjny Produktu został w dowolny sposób usunięty, wymazany, zakryty, zmieniony lub jest nieczytelny – decyzję w tej kwestii podejmuje firma Suunto;
4. Produkt został wystawiony na działanie produktów chemicznych w tym (między innymi) środków odstrasżających komary.

Suunto nie gwarantuje, że Produkt będzie działać nieprzerwanie i bezbłędnie oraz że będzie współpracować ze sprzętem komputerowym lub oprogramowaniem stron trzecich.

Dostęp do serwisu gwarancyjnego Suunto

Pamiętaj, aby zarejestrować Produkt na stronie www.suunto.com/customer-service. Zachowaj także rachunek zakupu i/lub kartę rejestracyjną. Dokumenty te mogą być wymagane w celu uzyskania dostępu do serwisu gwarancyjnego Suunto.

Przed skorzystaniem z serwisu gwarancyjnego zapoznaj się z materiałami dotyczącymi pomocy, dostępnymi online pod adresem www.suunto.com lub zawartymi w podręczniku obsługi Produktu.

Jeśli konieczne jest zgłoszenie reklamacji w ramach niniejszej Ograniczonej gwarancji, prosimy zwrócić komputer naręczny, korzystając ze Zgłoszenia serwisowego Suunto dostępnego na stronie www.suunto.com, lub skontaktować się z lokalnym autoryzowanym punktem sprzedaży Suunto. W przypadku wszystkich pozostałych produktów objętych niniejszą ograniczoną gwarancją należy skontaktować się z lokalnym autoryzowanym punktem sprzedaży Suunto (informacje kontaktowe można znaleźć w witrynie internetowej Suunto, pod adresem www.suunto.com) lub zadzwonić do centrum pomocy Suunto, pod numer +358 2 284 1160 (mogą obowiązywać opłaty krajowe lub dodatkowe), aby uzyskać dalsze szczegóły i instrukcje dotyczące przekazania produktu do serwisu gwarancyjnego. Produkt prosimy zwrócić opłaconą z góry przesyłką do lokalnego autoryzowanego punktu sprzedaży Suunto.

Inne ważne uwagi

Pamiętaj, aby wykonać kopie zapasowe wszystkich ważnych informacji i danych przechowywanych w pamięci Produktu, gdyż mogą zostać utracone podczas naprawy lub wymiany Produktu. Suunto lub Centrum serwisowe nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody lub straty powstałe w wyniku utraty

lub uszkodzenia informacji bądź danych podczas naprawy lub wymiany Produktu.

W przypadku wymiany Produktu lub jego części element podlegający wymianie staje się własnością firmy Suunto. Jeśli użytkownik otrzymuje zwrot kosztów, wówczas Produkt, którego taki zwrot dotyczy, musi zostać przekazany do Centrum serwisowego, gdyż staje się własnością Suunto i/lub centrum serwisowego.

Ograniczenie odpowiedzialności

W maksymalnym zakresie dopuszczalnym przez obowiązujące przepisy prawa niniejsza ograniczona gwarancja jest jedynym przysługującym użytkownikowi środkiem prawnym oraz zastępuje wszelkie inne gwarancje wyraźne lub dorozumiane. Suunto nie ponosi odpowiedzialności za szkody szczególne, wypadkowe, moralne lub wynikowe, w tym między innymi za stratę przewidywanych korzyści lub zysków, utratę oszczędności lub przychodów, utratę danych, szkody moralne, utratę możliwości użytkowania Produktu lub wszelkich powiązanych urządzeń, koszty kapitału, koszty wszelkiego zastępczego sprzętu lub urządzeń, przestoje, roszczenia dowolnych stron trzecich, w tym klientów, a także szkody majątkowe, wynikające z nabycia lub korzystania z Produktu bądź powstałe wskutek naruszenia warunków gwarancji, naruszenia umowy, zaniedbania, odpowiedzialności deliktowej lub dowolnych innych przepisów prawa lub im równoważnych, nawet jeśli firma Suunto była świadoma możliwości wystąpienia takich szkód. Firma Suunto nie ponosi odpowiedzialności za wszelkie opóźnienia w świadczeniu usług w ramach ograniczonej gwarancji ani za utratę możliwości użytkowania Produktu podczas jego naprawy.



SUUNTO CUSTOMER SUPPORT

1. www.suunto.com/support
www.suunto.com/mysuunto
2. AUSTRALIA +61 1800 240 498
AUSTRIA +43 720 883 104
CANADA +1 800 267 7506
CHINA +86 010 84054725
FINLAND +358 9 4245 0127
FRANCE +33 4 81 68 09 26
GERMANY +49 89 3803 8778
ITALY +39 02 9475 1965
JAPAN +81 3 4520 9417
NETHERLANDS +31 1 0713 7269
NEW ZEALAND +64 9887 5223
RUSSIA +7 499 918 7148
SPAIN +34 91 11 43 175
SWEDEN +46 8 5250 0730
SWITZERLAND +41 44 580 9988
UK +44 20 3608 0534
USA +1 855 258 0900